

**Chevrier, l'hon. Lionel—Suite**Chômage—*Fin*

- Propositions des provinces lors de la conférence fédérale-provinciale de juillet et réaction du gouvernement, 7406
- Province de Québec, 2463-2464, 7518
- Recommandations du président du conseil de la CTCC, de Montréal, 2165-2166, 7517
- Renvoi de la question au comité des relations industrielles pour étude, 1657
- Responsabilité provinciale, prétendue déclaration du premier ministre du Québec et observations du ministre du Travail, 5818, 7518-7519
- Situation alarmante par tout le pays, *m.* (M. Robichaud), 1212
  - Étude lors de l'examen des crédits supplémentaires à l'égard du programme des travaux d'hiver, 1212, 1218
- Statistiques pour les mois de février et juin (1960), 7515-7516
- Suggestions du parti libéral pour remédier à la situation, 1734-1738, 2463, 7517
- Coalitions, modification de la loi, 2602
- Colline du Parlement, stationnement, 4253
- Colza, tarif-marchandises, 5170, 5171
- Comités
  - Séances pendant que la Chambre siège, 2111
  - Souplesse des usages qui régissent le régime, 5571
  - Utilité du travail accompli, 5721
- Comités permanents, rapport du comité spécial chargé de dresser la liste des membres, 713

## Commerce

- Australie et Canada, échange secret de lettres concernant le contingentement des produits australiens, 1359-1360, *m.* tendant à la production de documents, 1873
- Canada et États-Unis, établissement d'une zone de libre-échange, 44
- Conférence de Paris, 9, 33
- Déficit dans notre commerce extérieur, 472
- Entente entre les pays de la communauté atlantique en vue d'établir une zone libre-échangiste, 472-473

**Chevrier, l'hon. Lionel—Suite**Commerce—*Fin*

- Japon et Canada, 2166
- Marché commun européen et zone du libre-échange, effets sur notre commerce, 472, 5882
- Organisation de coopération économique et de développement, opposition du Congrès des États-Unis, 7173
- Tendance protectionniste du gouvernement conservateur, 33
- Commissaires du port d'Oshawa (loi), 4161-4163, 4764-4767
- Commissaires du port de Windsor (loi), 4160
- Commission conjointe internationale
  - Demande faite par le gouvernement canadien et le gouvernement américain de produire de l'énergie dans le secteur international du fleuve Saint-Laurent, à Cornwall, 4991, 5747-5748, 6665-6666
  - Traitements et dépenses, 6665-6666
- Commission de la frontière internationale (loi), 5706-5707
- Commission maritime canadienne, membres, fonctions et attributions, *q.*, 1551, 2721, 6708-6709
- Commission royale d'enquête sur les transports, rapport, 5709
- Commission du service civil, crédits, 7389-7390
- Commission des transports aériens
  - Enquête demandée sur les accusations dirigées contre le ministère des Transports et celui des Mines et des Relevés techniques, 5749-5750
  - Fonctions, 1889-1890, 1946
  - Nomination de M. Davoud, 6698
  - Octroi de permis, 6169-6170
  - Rejet des décisions par le ministère des Transports en allant en appel, 6704-6706
- Conférence fédérale-provinciale, réunion de juillet, 6840
- Congé de Pâques, 2315
- Congo belge, hommes de troupe et officiers envoyés par le Canada, 7245
- Constitution, modification, *m.* tendant à la production de documents, 1117, 1217

Volume I: 1-1296

Volume IV: 3935-5022

Volume VI: 6133-7241

Volume II: 1297-2561

Volume III: 2563-3934

Volume V: 5023-6131

Volume VII: 7243-8299